



Brussel, 11.8.2017  
COM(2017) 433 final

ANNEX 1

## **BIJLAGE**

**bij**

**voorstel voor een BESLUIT VAN DE RAAD**

**betreffende de sluiting van de Overeenkomst inzake wetenschappelijke en technologische samenwerking tussen de Europese Unie en de Republiek Libanon, waarin de voorwaarden voor de deelname van de Republiek Libanon aan het partnerschap voor onderzoek en innovatie in het Middellandse Zeegebied (het Prima-initiatief) worden vastgesteld**

**Overeenkomst inzake wetenschappelijke en technologische samenwerking tussen de Europese Unie en de Republiek Libanon, waarin de voorwaarden voor de deelname van de Republiek Libanon aan het partnerschap voor onderzoek en innovatie in het Middellandse Zeegebied (het Prima-initiatief) worden vastgesteld**

De Europese Unie (hierna "de Unie" genoemd),  
enerzijds,  
en  
de Republiek Libanon (hierna "Libanon" genoemd),  
anderzijds,  
(hierna "de Partijen" genoemd),

Overwegende dat de Europees-mediterrane Overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek Libanon, anderzijds, die op 1 april 2006 in werking is getreden, voorziet in wetenschappelijke, technische en technologische samenwerking.

Overwegende dat Besluit (EU) 2017/1324 van het Europees Parlement en de Raad betreffende de deelname van de Unie aan een door verscheidene lidstaten gezamenlijk opgezet partnerschap voor onderzoek en innovatie in het Middellandse Zeegebied (het Prima-initiatief) de voorwaarden regelt voor de deelname van de lidstaten van de EU en de met Horizon 2020 geassocieerde landen die aan het initiatief deelnemende landen zijn, in het bijzonder hun financiële verplichtingen en hun deelname aan de bestuursstructuren van het initiatief.

Overwegende dat overeenkomstig Besluit (EU) 2017/1324 Libanon een aan het Prima-initiatief deelnemend land wordt onder voorbehoud van de sluiting van een internationale overeenkomst inzake wetenschappelijke en technologische samenwerking met de Unie, waarin de voorwaarden voor de deelname van Libanon aan het Prima-initiatief worden vastgesteld.

Overwegende dat Libanon de wens heeft geuit om zich als deelnemend land en op voet van gelijkheid met de lidstaten van de EU en de met Horizon 2020 geassocieerde landen die aan het Prima-initiatief deelnemen, bij het Prima-initiatief aan te sluiten.

Overwegende dat een internationale overeenkomst tussen de Unie en Libanon nodig is om de rechten en verplichtingen van Libanon als aan het Prima-initiatief deelnemend land te regelen.

Overwegende dat volledige samenwerking en coördinatie tussen de bevoegde autoriteiten van beide partijen essentieel is voor de tenuitvoerlegging van deze overeenkomst,

ZIJN OVEREENGEKOMEN HETGEEN VOLGT:

## **Artikel 1**

### **Doel**

Het doel van deze overeenkomst is de voorwaarden voor de deelname van Libanon aan het partnerschap voor onderzoek en innovatie in het Middellandse Zeegebied (het Prima-initiatief) vast te stellen.

## **Artikel 2**

### **Voorwaarden voor de deelname van Libanon aan het Prima-initiatief**

De voorwaarden voor de deelname van Libanon aan het Prima-initiatief zijn vastgesteld in Besluit (EU) 2017/1324 van het Europees Parlement en de Raad betreffende de deelname van de Unie aan een door verscheidene lidstaten gezamenlijk opgezet partnerschap voor onderzoek en innovatie in het Middellandse Zeegebied (het Prima-initiatief). De Partijen voldoen aan de verplichtingen uit hoofde van dat besluit en nemen passende maatregelen, in het bijzonder door alle nodige bijstand te verlenen teneinde de toepassing van artikel 10, lid 2, en artikel 11, leden 3 en 4, ervan te waarborgen. De Partijen komen gedetailleerde regelingen inzake bijstand overeen, aangezien dergelijke regelingen van essentieel belang zijn voor hun samenwerking in het kader van deze overeenkomst.

## **Artikel 3**

### **Territoriale toepassing**

Deze overeenkomst is van toepassing op enerzijds de grondgebieden waar het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie en het Verdrag betreffende de Europese Unie van toepassing zijn, en anderzijds het grondgebied van Libanon.

## **Artikel 4**

### **Ondertekening en voorlopige toepassing**

Deze overeenkomst is voorlopig van toepassing met ingang van de datum van ondertekening.

## **Artikel 5**

### **Inwerkingtreding en duur**

1. Deze overeenkomst wordt door de Partijen volgens hun eigen procedures goedgekeurd.
2. Deze overeenkomst treedt in werking op de datum waarop beide Partijen elkaar via diplomatieke kanalen ervan in kennis hebben gesteld dat de in lid 1 bedoelde procedures zijn voltooid.
3. Deze overeenkomst blijft van kracht zolang Besluit (EU) 2017/1324 van kracht is, behoudens opzegging door één van de Partijen overeenkomstig artikel 6.

## **Artikel 6**

### Opzegging

1. Elk van beide Partijen kan deze overeenkomst te allen tijde opzeggen door de andere Partij schriftelijk in kennis te stellen van zijn voornemen daartoe.

De opzegging wordt zes maanden na de datum waarop de schriftelijke kennisgeving de geadresseerde bereikt, van kracht.

2. Projecten en activiteiten die lopen op het tijdstip waarop deze overeenkomst wordt opgezegd, worden onder de in deze overeenkomst neergelegde voorwaarden voortgezet totdat zij zijn voltooid.

3. De Partijen regelen in onderlinge overeenstemming de eventuele andere gevolgen van de opzegging.

## **Artikel 7**

### Geschillenbeslechting

De geschillenbeslechtsprocedure van artikel 82 van de Europees-mediterrane Overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek Libanon, anderzijds, is van toepassing op alle geschillen in verband met de uitvoering of uitlegging van de onderhavige overeenkomst.

Deze overeenkomst wordt in tweevoud opgesteld in de Bulgaarse, de Deense, de Duitse, de Engelse, de Estse, de Finse, de Franse, de Griekse, de Hongaarse, de Italiaanse, de Kroatische, de Letse, de Litouwse, de Maltese, de Nederlandse, de Poolse, de Portugese, de Roemeense, de Sloveense, de Slowaakse, de Spaanse, de Tsjechische, de Zweedse en de Arabische taal, zijnde alle teksten gelijkelijk authentiek.